

# ふれあい



ソプラノ/清水理恵



メゾソプラノ/向野由美子



テノール/小原啓楼



バス/米谷毅彦

指揮/現田茂夫

## フレッシュ名曲コンサート

好評発売中

チケット取扱店

# 第31回 板橋「第九」演奏会

曲目/ベートーヴェン:序曲「レオノーレ」第3番 交響曲第9番 ニ短調「合唱付」

12月15日(日) 開場 14時00分 会場 区立文化会館 大ホール  
開演 14時30分 料金 全席自由 3,000円

主催 ●公益財団法人板橋区文化・国際交流財団/公益財団法人東京都歴史文化財団(東京文化会館)

企画協力 ●東京オーケストラ事業協同組合

©三浦興一



管弦楽/東京フィルハーモニー交響楽団 合唱/板橋第九合唱団

株式会社 **長太郎不動産**  
Best choice for your life  
長太郎不動産は  
すべて駅の前!

【東武東上線】成増・和光・若葉・板橋  
【都営三田線】高島平・蓮根・本蓮沼  
【地下鉄有楽町線】平和台  
【大江戸線】春日町・光が丘

東京都板橋区成増3-23-5  
3930-0002(代)  
www.choutarou.co.jp

# ロビーコンサート

鑑賞無料

## フレッシュ名曲コンサート 板橋第九演奏会キャンペーンコンサート

日時 ● 10月11日(金) 14時30分~15時00分

曲目 ● 金子みすゞ作詞/中田喜直作曲「ほしとたんぼぼ」"こだまでしょうか"  
モーツァルト作曲 モテット「エクスルターテ・ユピラーテ  
(隠れ、喜べ、幸いなる魂よ)」より「アレルヤ」  
ヴェルディ作曲 歌劇「椿姫」より「ああ、そはかの人か ~ 花から花へ」

出演 ● 清水理恵(ソプラノ) ※第九出演、浅野菜生子(ピアノ)

会場 ● 区立グリーンホール1階ホール

## クラシック音楽オーディション

合格者による、若さあふれる  
演奏をお楽しみください。

日時 ● 12月18日(水) 12時20分~12時50分

曲目 ● 当日のお楽しみ

出演 ● 吉岡佑弥(ピアノ)、宮下玲衣(ヴァイオリン)

会場 ● 区立グリーンホール1階ホール

公演内容に関するお問合せ:板橋区文化・国際交流財団 3579-3130

10/5(土) ~ 11/10(日) 生誕100年 佐藤太清展

本展は、板橋区立美術館所蔵作品を始め、全国の美術館や個人所蔵の作品、また没後に発見された未公開作品を展観。画業70年をたどります。

開館時間 ● 9時30分~17時00分 (入場は16時30分まで)
休館日:月曜日(ただし月曜日が祝・休日の場合は翌日)
会場 ● 区立美術館
料金 ● 一般 500円 高・大学生・65歳以上 300円
小・中学生 200円 ※20名以上団体割引あり。
※未就学児及び各種手帳をお持ちの方の方は無料。



書つばき 1994年 第26回 日展 日本芸術院展

記念講演会

日時:10月13日(日) 14:00~ 会場:区立美術館 1階講義室
講師:安田 晴美 (美術史家・東京都山手区佐藤太清記念美術館顧問・佐藤太清 孫) 聴講無料(先着100名様)

10/9(水) ~クラシック音楽オーディション合格者による~ 板橋新進音楽家フレッシュコンサート

7月に開催したクラシック音楽オーディションも31回目を迎えました。オーディションに合格した新進音楽家がフレッシュな演奏を披露します。

時間 ● 開場 18時00分 開演 18時30分
出演 ● 石本尋美(ヴァイオリン)、佐藤夏美(ピアノ)
若杉友恵(ピアノ)、中村楓子(ヴァイオリン)
曾根田美穂(ホルン)、山田郁(ピアノ)
宮下玲衣(ヴァイオリン)、吉岡佑弥(ピアノ)
※出演順
会場 ● 区立文化会館大ホール
料金 ● (全席自由) 無料



11/3(日) 板橋区演奏家協会 第94回ライブリーコンサート 心にしみる日本のうたV

昼公演では懐かしい日本の風景、少し色あせた愛の形、夜公演では戦後の名曲、昭和から平成の愛唱歌を。あなたは何曲ご存じですか。

時間 ● 昼公演 開演13時00分 夜公演 開演17時00分
※昼・夜の内容は異なります(各公演入れ替え制)
出演 ● 吉川英子、水島恵美、長野佳奈子、宮内直子
稲見裕美、岡崎秀子、天田清美、木原聰
加藤麻子、三浦五百江、吉原友恵、山本昌史
佐野淑美、和氣友久、岩瀬静、成映里、猪間道明
会場 ● 区立文化会館小ホール
取扱店 ● 区立文化会館 3面のチケット取扱店
料金 ● (全席自由) 前売3,000円 当日3,500円



写真:水島晃一

10/16(水) 板落誕生30周年記念 第90回 板橋落語会

区内の若手落語家と講師が出演します。日ごろ鍛えた芸をお楽しみください。

時間 ● 開場 18時00分 開演 18時30分
演出 ● 千早振る、伊達家の鬼夫婦、湯屋番、佐々木政談
蔵前駕籠、菊間問答
出演 ● 鈴々舎八糸馬、神田織音(講談)、春風亭朝也
鈴々舎鈴之助、柳家右太楼、柳家小せん
※当日の出演順・演目順は変更になる場合があります
会場 ● 区立文化会館小ホール
取扱店 ● 区立文化会館 3面のチケット取扱店
料金 ● (全席自由) 1,000円
※演目中の途中入場はできませんので、ご了承ください。



手ぬぐいプレゼント ご来場の方には、板落誕生30周年記念の「手ぬぐい」を進呈いたします。

12/1(日) 「第29回ふれあいコンサート」 陸上自衛隊 第1音楽隊

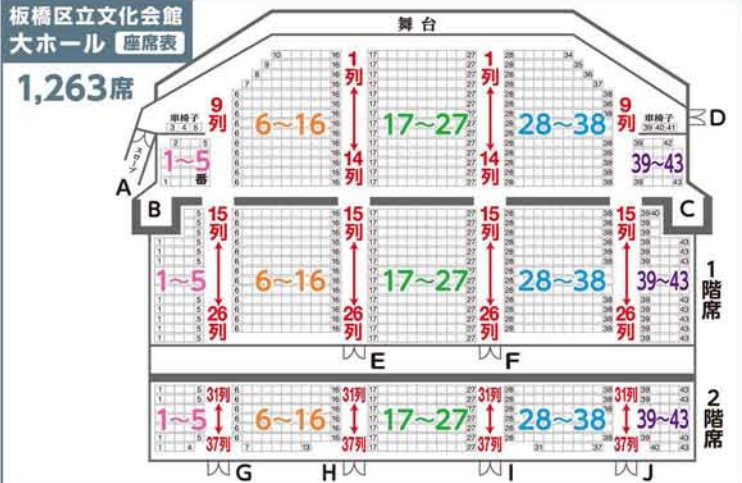
陸上自衛隊が贈る壮大な吹奏楽コンサート。聞き応えあり。

時間 ● 開場 12時30分 開演 13時30分
曲目 ● 第1部 行進曲、ポップス 第2部 クラシック
出演 ● 陸上自衛隊 第1音楽隊 ゲスト 米国防軍楽隊
会場 ● 区立文化会館大ホール
料金 ● (全席指定) 無料 (要入場整理券)
※未就学児の入場はお断りさせていただきます。

応募方法 ● 11月5日(火) 必着。往復はがきに氏名、年齢、性別、住所、電話番号、同伴者(1名まで)の氏名、年齢、性別、住所、電話番号を明記の上〒179-0081 練馬区北町4-1-1 陸上自衛隊 第1師団司令部 総務課 広報班「ふれあいコンサート」係宛
※応募多数の場合は抽選となります。
※記載内容に不備があると、返信できない場合があります。
問合せ ● 第1師団司令部広報班 03-3933-1161(内線218) 師団Hp http://www.mod.go.jp/gsd/f/ae/1d



参加者募集 初春舞初めをご一緒に 一人立ち舞い~郡舞まで発表の場 「迎春のつどい」へお誘い
演目:民謡・日本舞踊・新舞踊(創作舞踊)
日時:平成26年2月22日(土) 11時 開演
会場:区立文化会館大ホール
主催:板橋区民謡連盟
後援:板橋区・板橋区教育委員会
費用:4分まで2万円から8分4万円まで(1曲出演時間は8分まで)
申込:11月10日必着 ハガキに①迎春のつどい出演申込み ②氏名、住所、電話番号 明記の上、下記宛てにお申込み下さい。折り返し「申込用紙&要項」を送ります。
〒173-0012 板橋区大和町13-5 坂本方「迎春のつどい」担当
問合せ:藤間五寿(03-3935-3250 090-4123-4465)



公演内容に関するお問合せ: 板橋区文化・国際交流財団 3579-3130

板橋区混声合唱団

クリスマスコンサート

12月21日(土)

時間 ● 開場 14時00分 開演 14時30分
曲目 ● オペラと楽劇の合唱(アンヴィル・コーラス、結婚行進曲 ほか)
出演 ● 指揮/外山浩爾、片野秀俊
会場 ● 成増アクトホール
チケット取扱店 ● 区立文化会館、下記のチケット取扱店
料金 ● (全席自由) 500円

毎年大好評のクリスマスコンサート。今回は箏曲演奏者をお迎えします。混声合唱と箏の音色で聖夜をお楽しみください。

前売開始 10月3日(木)

チケット取扱店



劇団ふあんハウス 第25回公演

「ありがとう、お父さん in 板橋」

前売開始 11月15日(金)

1/18(土)

「お父さんが倒れたの...!!」
「父」が見守る中、泣いたり、笑ったり、時にはぶつかりながら、葬儀の手配に追われる家族達。笑い、涙と、驚き(!?)ありの、ハートフルストーリー!

時間 ● 開場 13時30分、17時30分
会場 ● 区立文化会館小ホール
料金 ● (全席自由) 一般 2,500円
中学生以下及び障がい者手帳をお持ちの方 1,500円



板橋区吹奏楽団

第27回ポピュラーコンサート

前売開始 11月20日(水)

2/9(日)

様々な趣向を凝らした板橋区吹奏楽団のポピュラーコンサートは、毎年大好評! チケット完売必至のコンサートです。

時間 ● 開場 15時00分
曲目 ● 当日のお楽しみ
出演 ● 演奏/板橋区吹奏楽団
会場 ● 区立文化会館大ホール
料金 ● (全席自由) 1階席 1,000円
2階席 2,000円



※2歳以下で保護者のひざ上観覧は無料。3歳からお席が必要です。

板橋区演奏家協会 第95回ライブリーコンサート

ピアノ名曲シリーズVol.1
ロマンティック・ファンタジー

前売開始 10月30日(水)

1/25(土)

ファンタジーをテーマに、ロマン派から近代まで選りすぐりの名曲が盛りだくさん! 7人のピアニストによる華麗なる競演!

時間 ● 開場 14時30分 開演 15時00分
曲目 ● ドビュッシー:喜びの島
出演 ● 小ノ澤幸徳、安齋 航、亀井里奈
会場 ● 区立文化会館小ホール
料金 ● (全席自由) 一般前売 3,000円



板橋区演奏家協会

ファミリー音楽会
~ふるさと・故郷・古里~

前売開始 11月13日(水)

2/16(日)

故郷に、そしてそこに住む大切な人に思いを馳せ、懐かしさと心温まる音楽会をお届けします!!

時間 ● 開場 14時30分 開演 15時00分
曲目 ● ヴェルディ:オペラ「ナブッコ」より
出演 ● 佐藤 俊
会場 ● 区立文化会館大ホール
料金 ● (全席自由) 1,000円



写真:水島晃一

チケットの予約・購入

電話予約

03-3579-5666 (9時~20時)
※おかけ間違いの無いようお願いいたします。

初日特電 表示のある公演
●発売初日は電話予約のみです。なお、時間は9:00~15:00です。

予約チケットの受取窓口
■区立文化会館(1階受付カウンター)
■受取窓口にお越しにならない場合は「チケット引換券」を送ります。

窓口販売

①区立文化会館(1階受付カウンター) (9時~20時)
●区立文化会館窓口で直接販売いたします。
●初日特電の表示のある公演は、発売日からの販売になります。

インターネット予約(24時間受付、発売初日は8時~公演前日16時まで)

①板橋区文化・国際交流財団のホームページから
http://www.itabashi-ci.org
②区立文化会館・グリーンホールのホームページから
http://www.itabun.com

チケット取扱店

Table listing ticket outlets with names, addresses, and phone numbers. Includes locations like Happy Road, Camera Sanmillion, Ono Shoten, etc.

①車椅子入場は電話または区立文化会館窓口のみのお取り扱いです。②公演ごとに予約開始日が異なります。各公演の予約開始日(予約開始日)をお間違えないようにご確認ください。③セブンイレブンのチケットお取り取り機、サービス利用料158円/1枚、コンビニ発券手数料105円/1枚がかかります。④期間内にお支払いがない場合はキャンセルとなります。⑤ご予約・ご購入後のキャンセルや座席の変更はお受け出来ませんので、ご了承ください。

# こく さい こう りゆう 2013 国際交流まつり

## パンダとオランウータンとガムランと



Photo by Hitoshi Furuya

げんざい いたばし く こく とし しゅう ちゅうごく ぺきんしせつけいざん  
現在、板橋区と交流のある国(都市)は、マレーシア(ペナン州)、中国(北京市石景山区)、

し かナカナダ(バーリントン市)、モンゴル国、イタリア(ポローニャ市)の5カ国あります。

こんかい ちゅうごく どう やせいどうぶつ とお  
今回は、パンダ(中国)やオランウータン(マレーシア)等の野生動物を通して、

く こくさいこうりゅうじぎょう しやうかい  
区の国際交流事業を紹介します。

おんがく なまえんそう うえの どうぶつえんえんちやう かん こうえんかい  
ガムラン音楽の生演奏や、上野動物園園長によるパンダに関する講演会

じげんちゆうしんせい おこな こ いっしょ かまぐ たの  
(事前申込制)も行います。お子さんと一緒に家族で楽しむことができます。

せり で  
是非お出かけください。



写真提供:(公財)東京動物園協会

おも  
主  
な  
ない  
よう  
内  
容

# 11月16日(土)

## 10時00分~16時00分

かいじやう くりつ かい  
会場 区立グリーンホール2階ホール

# 入場無料

- ガムラン演奏(公演:ガムラン体験ともに2回行います)
- 上野動物園コーナー
  - ・パンダの前肢の模型やパンダの糞など日頃見ることができないものを展示します。
  - ・上野動物園によるパンダなどのグッズ類も販売します。
- 板橋区の国際交流事業
  - ・交流国(都市)の紹介をパネルや写真で行います。
  - ・マレーシア政府観光局より、ラフレシア(世界最大の花)のレプリカが展示されます。
- パンダ講演会 上野動物園土居園長(講演会の詳細については広報いたばし10月26日号に掲載予定)

お申込み・お問合せ：区立文化会館 3579-5666 www.itabun.com

# が〜まるちよば

セリフを使わず、体の動きだけで感情表現をする“パントマイム”と

“笑い”を独自に組み合わせたサイレントコメディで

世界的に高い評価と人気の三人組

# 東京 JACK

大好評につき...  
2階席追加  
発売中!!



## 東京 JACK レポート

日々、東京をどんどんJACKしていくが〜まるちよば!会場に集まったのは子供からお年寄りまでさまざまな年代の男女。が〜まるちよばのふたりは登場するやいなや、ステージを降り客席に突入し、開演から観客を大いに沸かせた。テレビでもお馴染みの高度なパントマイムはもちろんのこと、観客の反応や会場の雰囲気や絶妙に察知しながら繰り出す即興パフォーマンスに、会場は徐々にヒートアップ!ふたりの指示で客席にウェーブを起こしたり、掛け声や手拍子を合わせたりと身体を動かしながら楽しめる演目が続く。中でも印象的だったのは、ふたりに指名された観客の誰もが、素晴らしい演者になれていたということ。即興というテーマがあるからこそ生きる、観客たちとのコミュニケーションも本公演の見どころのひとつに違いない。会場全体がステージであり、また誰もが主役になれる、ほかでは味わえない痛快なステージ!

いったい板橋では、どんなことになるのか!?11月17日の板橋公演をお楽しみに!



世界が認めたサイレントコメディで、  
東京都全62市区町村をジャック!

あなたの街に、が〜まるちよば!  
板橋区が笑い転げる!

# 11月17日(日)

開場 13時30分 開演 14時00分

会場 区立文化会館大ホール

【作・演出・出演】が〜まるちよば(ケッチ!/HIRO-PON)

料金 4,500円 (全席指定)

チケット取扱店での  
販売は行ってありません  
ポイントカード、各種割引は  
ご利用いただけません

※4歳未満の方のご入場はご遠慮ください。※インターネットでの販売はございません。

主催 ● 板橋区立文化会館指定管理者・サンライズプロモーション東京

が〜まるちよばのチケットを  
これから買う方も  
買った方もチャンス!

## いたばしサポーターズクラブ

が〜まるちよばの  
サイン入りオリジナルTシャツを  
3名様にプレゼント!!

### 応募方法

ハガキに①11/17公演のチケット座席番号②氏名③住所  
④年齢⑤電話番号を明記のうえ、下記までご応募ください。

### 宛て先

〒173-0014 板橋区大山東町51-1板橋区立文化会館  
「が〜まるちよばオリジナルTシャツプレゼント」係

### 応募締切

11月22日(金)消印有効(当選された方には賞品を12月中にお送りいたします)

※いただきました個人情報厳重に管理し、商品発送のみに使用します。



## ふれあい 郵送サービスのご案内

ふれあいを無料でお届けいたします。窓口・電話・インターネットから  
随時お申込みいただけますのでぜひこの機会にご利用ください。

※新聞を定期購読されているお客様には、偶数月の第1金曜日に折り込みさせていただきますので、  
そちらをご利用くださいますようお願い致します。

- 受付期間 10月1日~11月15日にお申込の場合、12月号より2回送付  
11月16日~1月15日にお申込の場合、2月号より1回送付
- 申込方法 ① 窓口 ... 文化会館チケットカウンターにお越しください。  
② 電話 ... 03-3579-5666  
③ ホームページ ... <http://www.itabun.com>  
お問い合わせフォームから必要事項、並びに「ふれあい郵送サービス希望」と記入。

● 送料 25年4月号から26年2月号まで無料

今年度の受付は来年1月15日までとなります。お申し込みはお早めをお願い致します。

和室で  
楽しむ  
シリーズ

## 江戸写し絵 (劇団みんなわ座)

2014年 1月25日(土)

前売開始

11月11日(月) 9時00分~

チケット取扱店での  
販売は行っておりませんポイントカード・各種割引は  
ご利用いただけません

会場 区立文化会館5階 第1・2和室 定員 80名

※椅子席ではありません。  
(座布団にお座りいただきます。)

## 『三枝のお札』

小僧・珍念は、山奥に美味しい栗の木があると聞いてさっそく出かけようとした。すると和尚さんは「山にはこわい山姥が棲んでいる。もし追われたらこの魔法のお札を使って逃げてくるがよい」と言って、三枝のお札をくれた。珍念と山姥の魔法を使つての知恵くらべ。ユーモアにあふれた楽しい劇のはじまり!



開場 10時40分 開演 11時00分

料金 1,000円 (全席自由)

対象年齢 3歳以上 (3歳からチケットが必要です。)

※2歳以下のお子様は保護者の膝上鑑賞は無料。  
他のお客様のご迷惑となる場合、退室していただくことがあります。予めご了承ください。

## 『あわてだるま』

真夜中、床の間の掛軸からだるまが飛び出した! やがて手が出て足が出る。部屋にあったお酒を飲んで、扇子を持って踊り出す。隣の部屋で寝ていたお母さんが騒ぎに目を覚まして起きてきた。だるまは慌てて掛軸に逃げ帰ったが...

家族そろって楽しむ

その巻



## 『だるま夜話』

夜になってだるまが飛び出した。見るとお座敷にお酒の入ったお銚子と魚が皿に残っている。これはありがたい、いただきます。お酒を呑んで、よよいのよいと踊りだすと、外から花火の音がする。いっちょ花火見物と洒落こもうかとだるまが向かうと、両国の川端でそば屋が客が来ないとぼやいていて...



開場 13時40分 開演 14時00分

料金 1,500円 (全席自由 整理番号付き)

※未就学児の入場はお断りさせていただいております。

※開場時はチケットに記載の整理番号順にご入場いただけます。

## 『あたま山』

さくらんぼを食べたケチな男が、種をも呑み込んだ。ところが頭に芽がでて木が生え、花が咲く。さあ周りは、花見だ、踊りだと騒々しい。あげくの果てに頭に池ができ、魚が泳ぎ、投網が打たれ...

## 『写し絵解説』

滑稽話を楽しむ

その巻



## 江戸写し絵とは...

今から200年前、江戸時代にはじめられた幻灯芝居。浮世絵の華麗な色遣いを参考に、初めから映像に色がつく総天然色だった。しかも義太夫語りにあわせて、「からくり仕掛け」で、絵師の描いた人物が歩いて喋って走りもする。描かれた絵が、和紙のスクリーンに映され文楽の人形さながらに劇を演じて江戸っ子は驚嘆した。

劇団みんなわ座は明治10年からはじまる、薩摩駒花太夫の伝承の技を受け継ぐ、日本唯一の劇団である。



お申込み・お問合せ：区立文化会館 3579-5666 www.itabun.com

## パネルシアター公演

# ポンタの自動販売機 (おはなし)

# ハッピージャムジャム (うた) ほか

布を張ったパネル板に絵人形を貼りながら、  
お話や歌あそびの上演会!!  
お姉さんやお兄さんと一緒に笑顔いっぱい楽しみましょう。

## 10月12日(土)

開場 10時45分 開演 11時00分 終演 11時30分

出演 淑徳短期大学 児童文化研究会ぱねぱね 会場 区立文化会館大ホールホワイエ



## 文化会館エコ講座「ニットセーターから作るコサージュ&スヌード」

昨年も開催致しました文化会館エコ講座!ご好評の声にお応えして、今年度も開催致します。  
今年は、不要になったセーターで作ったコサージュ&スヌードで、冬のオシャレを楽しみましょう。

## 2014年 2月8日(土)

会場 区立文化会館5階 1・2和室

参加  
無料



※詳細は本誌12月号に掲載予定です。



## 文化会館・グリーンホールの施設紹介 文化会館編

~Part1~

皆様の活動をサポートする様々なサービスをご用意しております。ぜひご利用下さい!

### 大ホール・小ホール

- 通常料金の4割相当額でリハーサルができます。  
舞台面のみをリハーサル・準備・片付けに利用する場合は「舞台面料金(通常の4割相当額)」で利用できます。
- スタインウェイピアノ(D型)が利用できます。  
大ホール・小ホールで共用。先着順(有料)。最高峰のピアノを文化会館で弾いてみませんか?  
※ヤマハフルコンサート・ヤマハセミコンサートも大ホール・小ホール共用で使用できます(有料)。

### 大会議室

- 音響機器・マイクが利用できます。  
演台・司会者台・マイク2本は無料のため、講演会などは施設の使用料のみで実施できます。  
CD・MD・カセットの再生も可能です。(有料)
- パーティーができます。  
会合・パーティー会場としても利用できます。  
パーティーの余興に、カラオケ(有料)も利用できます。

### 第1・第2和室

- 第1和室に舞台(15畳)があります。  
演台・ホワイトボードは無料で利用できるため、少人数の勉強会にもご利用いただけます。
- 宴会ができます。  
第1・第2和室同時利用に限り、定員90名の大広間で宴会が可能です。さらに、カラオケや音響機器・マイクが有料でご利用いただけます。宴会の余興に、ぜひご利用ください。

### 第1~第3練習室

- 音響セットが充実しています。  
音響セット(有料)ご利用で、諸室によってはドラムセット・アンプもご利用いただけます。
- 練習室全室にピアノがあります(有料)。  
・第1練習室 電子ピアノ  
・第2練習室・第3練習室 アップライトピアノ

### 第1・第2茶室

- 第1茶室はにじり口を備えた本格的な造りです。
- 茶道具の貸出ができます(有料)。  
風炉釜・炉釜・柄杓・掛軸などの貸出ができます。  
夏用・冬用どちらも通年利用できますので、茶道の勉強にご活用ください。



### リハーサル室

- グランドピアノ・壁面鏡・バレエ用すりすりがあります。  
グランドピアノの貸出が出来ます(有料)。  
音楽練習のみでなく、バレエ・ダンス・演劇の練習等にも適した設備を備えており、多目的にご利用いただけます。



### コミュニティ活動情報コーナーでPRができます

[コミュニティ活動情報コーナー]は、板橋区内でコミュニティ活動をしている団体・個人・サークルの方が、参加者募集や活動情報のPRなどに利用できるスペースです。「何かを始めたい方」にPRしてみませんか?

※パソコンでチラシを作るのが難しい方も、手書きで気軽にご記入いただける「募集用紙」を受付にご利用しております。

その他ご質問等受付窓口やお電話にて  
お気軽にお問合せ下さい!

板橋区立文化会館

03-3579-2222

# 区民文化祭が始まります

ご家族やお友達と一緒に、ぜひお越しください。

催し	開催日	会場
① いけ花展	10月4日(金)~7日(月) 10時~17時	区立文化会館大会議室
② 茶会	10月5日(土)~6日(日) 10時~16時(受付は15時30分まで)	区立文化会館和室・茶室
③ バレエ&ダンス秋の祭典	10月13日(日) 16時~19時	区立文化会館大ホール
④ 阿波おどり大会	10月19日(土) 区民まつり参加 14時35分~16時30分の間	区立グリーンホール前道路
⑤ 美術家作品展	10月23日(水)~27日(日) 9時30分~17時(最終日は15時まで)	区立グリーンホール1階
⑥ 菊花展	10月27日(日)~11月10日(日) 10時~15時30分	松月院境内
⑦ 日本民謡のつどい	10月27日(日) 9時30分~19時30分	区立文化会館大ホール
⑧ 日本趣味の集い	10月27日(日) 11時~16時30分	区立文化会館小ホール
⑨ 詩のつどい	10月27日(日) 13時30分~17時	区立文化会館大会議室
⑩ 書家作品展	10月30日(水)~11月3日(日) 9時30分~17時(最終日は15時まで)	区立グリーンホール1階
⑪ 区民俳句大会	11月2日(土) 13時~17時30分	区立文化会館大会議室
⑫ 短歌大会	11月3日(日・祝) 13時~16時	区立文化会館大会議室
⑬ 日本舞踊のつどい	11月3日(日・祝) 13時~17時	区立文化会館大ホール
⑭ 吟詠刺繍舞区民のつどい	11月4日(月・休) 9時30分~17時30分	区立文化会館大ホール
⑮ 区民美術展	11月 6日(水)~10日(日) 9時30分~17時(最終日は15時まで)	区立グリーンホール1階
⑯ 珠算競技大会	11月10日(日) 9時~13時	成増アクトホール
⑰ 百人一首大会	11月10日(日) 10時~17時	区立文化会館和室
⑱ 合唱のつどい	11月10日(日) 12時~18時30分	区立文化会館大ホール
⑲ 区民書道展	11月14日(木)~17日(日) 9時30分~17時(最終日は15時まで)	区立グリーンホール1階 ほか
⑳ 青少年音楽のつどい	11月16日(土) 9時45分~13時30分	区立文化会館大ホール
㉑ 謡曲と仕舞のつどい	11月17日(日) 10時~18時	区立文化会館和室
㉒ 三曲のつどい	11月17日(日) 10時30分~19時20分	区立文化会館小ホール
㉓ 日本民謡のつどい	11月23日(土・祝) 10時~17時45分	区立文化会館大ホール
㉔ 演劇のつどい	11月23日(土・祝)~24日(日) 14時~16時15分	区立文化会館小ホール
㉕ 区民囲碁大会	11月24日(日) 9時30分~15時30分	区立グリーンホール2階
㉖ 歌謡まつり	11月24日(日) 9時30分~19時30分	区立文化会館大ホール

※②・③・㉒・㉔ は有料、それ以外は入場無料

問合せ (公財)板橋区文化・国際交流財団 TEL.3579-3130

5階 106 板橋区混声合唱団 クリスマスコンサート

25階 508 板橋区演奏家協会 ファミリー音楽会

5階 106 板橋区演奏家協会 第95回ライブラリーコンサート

区内在住・在勤・在学の方をペアでご招待します。往復はがきに代表者の住所・氏名・年齢・電話番号・同行者の氏名を記入し、下記のあて先までお送りください。定員を超えた場合は抽選となります。応募締切 10月15日(火) 必着  
〒173-0014 板橋区大山東町51-1  
区立文化会館内(公財)板橋区文化・国際交流財団「〇〇〇〇(公演名)」係  
※チケットの交換は、公演日に当日券売場で行います。

ご招待

## 募集案内 (有料広告)

掲載を希望する方は(公財)板橋区文化・国際交流財団までお問い合わせください。●12月号の受け付け期間は10月1日(火)~10月21日(月)です。 TEL 3579-3130(平日 9:00~17:00)

米/英国人講師英会話 ¥1,575~  
フランス/スペイン/ロシア語  
50~70代中心! WING 3984-1180

### 歌謡教室

演歌 その他メロディーをピアノで味つけあなたの歌が梅にうぐいすになります。  
志村坂上 ☎03-3966-1549花野

童謡唱歌で楽しくボイトレ!  
オペラ歌手が優しく教えます  
第2・4(水)午後1時@板橋地域センター ■初回無料 ■◎3000  
◎3000 ☎3550-9355(八木)

### 三鳥囲碁

(研究会) 成増社会教育会館 毎(休) 出午前初心コース  
出午後有段コース ◎1000  
円◎2500円1時間講義後  
指導対局烏居 ☎08054351181

琵琶教室 @10月20日午後2時  
下赤塚駅前集会所楽器貸  
与◎1000 ☎090-2160-2052 関

◎お見合い結婚  
昭和45年創業全国仲人連合会  
要町支部 会員募集!  
詳しくは携帯電話/パソコンから  
要町支部 検索 ←  
☎5926-6270木曜休

心の相談室 認知行動療法で4  
~16回での改善をめざす一回  
45分5250円 鬱人間関係性格改  
善恋愛夫婦子供の悩み一回から  
お気軽に ☎5944-1867 要予約  
火木土PM3~7 浮間駅3分

### ~朗読の教室~

◇1クラス3名様限定の稽古  
◇初心者よりプロ志望の方迄  
☎050-3675-6020 @牧宮  
朗読塾・リラ ←検索

◎ 日時 ◎ 場所 ◎ 入会金 ◎ 会費・月謝・料金 ◎ 対象 ◎ FAX ◎ 割引 ◎ 電話 ◎ 携帯電話

平成25年度  
顕彰

## 各賞候補者募集

平成25年中に、文化・スポーツ・国際交流の各分野で活躍された方(個人・団体)に対し、区民文化栄誉賞・優秀賞などを贈呈し、その功績を顕彰します。

対象期間 平成25年1月1日~平成25年12月31日

顕彰対象 次のいずれかに該当する区内在住・在勤・在学の個人  
または区内に活動の本拠地を置く団体

- 文化部門 全国大会以上の各種コンクールなどで上位3位以内に入賞
  - スポーツ部門 全国大会以上の各種スポーツ大会などで上位3位以内に入賞
  - 国際交流部門 板橋区の国際交流活動で顕著な活躍
- ※すでに顕彰されている場合、対象とならないことがあります。

申込・問合せ 12月27日(必着)まで。

所定の申請書に必要事項を記入のうえ直接または郵送で下記へ。  
※申請書は、財団ホームページ  
<http://www.itabashi-ci.org>からも取り出せます。

〒173-0014板橋区大山東町51-1(文化会館3階)  
(公財)板橋区文化・国際交流財団文化係 電話3579-3130(平日9時~17時)

※申請書の郵送を希望される方は、お問い合わせください。

## 板橋区混声合唱団 団員募集

板橋区混声合唱団は、定期演奏会や地域でのコンサート・催しへの参加など様々な活動を行っています。合唱に興味のある方、是非一度見学にいらしてください。来年の定期演奏会は、平成26年9月20日(土)です。予定曲は、フォーレ「レクイエム」オーケストラ伴奏ほか。一緒に歌ってみませんか。

練習日 ● 毎週水曜日、18時30分~21時 ※見学もできます

ところ ● 区立文化会館 ほか

指導 ● 外山浩爾(音楽監督)、片野秀俊(常任指揮者)

対象 ● 区内在住・在勤・在学の16歳以上で楽譜が読め、練習に毎回参加できる方

※12月11日(水)に簡単なオーディションがあります。

団費 ● 月額2,500円(学生は1,000円) ※楽譜代など別途必要

申込 平成25年12月3日(火)まで、電話で(公財)板橋区文化・国際交流財団文化係  
3579-3130(平日9時~17時)

## 板橋区吹奏楽団 団員募集

板橋区吹奏楽団は、区民のみなさんと構成され、定期演奏会をはじめ地域でのコンサートや催しへの参加など、様々な活動を行っています。

☆オーボエ・クラリネット・ホルン・サクソフォーン・ユーフォonium・トロンボーン  
コントラバス・打楽器大歓迎!

練習日 ● 毎週1回(主に土曜・日曜の午後もしくは夜間)

ところ ● 区立グリーンホール ほか

指導 ● 大橋晃一(常任指揮者)、忍田博明(音楽監督)、中澤正人(顧問)

対象 ● 区内在住・在勤・在学の16歳以上で、楽器経験のある方

※簡単なオーディションがあります

問合せ まずは板橋区吹奏楽団HPの「団員募集」をクリック!! <http://www.itasui.com/>

## 施設貸出抽選日のお知らせ!!

区立文化会館と、  
グリーンホールの  
貸出抽選を、10月1日(火)、  
11月1日(金)、12月2日(月)  
に行います。

いずれも、朝9時までに  
区立文化会館へ  
お越しください。

問い合わせ  
区立文化会館

3579-2222